

CILDDi

Congreso Internacional de Lingüística Digital

Lin

gu

stic

29, 30 y 31 DE MAYO
FACULTAD DE FILOSOFÍA
Y LETRAS
CAMPUS DE CARTUJA

GRANADA

2019

Miércoles, 29 de mayo de 2019

08:30 - 9:30 h:

Recepción de conferenciantes y entrega de material

09:30- 10:00 h:

Inauguración

10:00 - 11:00 h:

Conferencia plenaria inaugural

El elemento paratextual en los videojuegos: complejidades y necesidades del proceso localizador

RAMÓN MÉNDEZ GONZÁLEZ (UNIVERSIDAD DE VIGO)

11:00 - 11:30 h:

Pausa café

11:30 - 12:00 h:

Mini-conferencia

Recursos digitales para promover la motivación en la clase de lengua alemana (Digitale Hilfsmittel zur Förderung der Motivation im DaF-Unterricht)

ILGA WEBER (EDITORIAL KLETT)

12:00 - 14:00 h:

Comunicaciones

14:00 - 15:30 h:

Comida

15:30 - 17:30 h:

Comunicaciones

17:30 - 17:45 h:

Descanso

17:45 - 18:15 h:

Taller

Mochila didáctica para tu clase de ELE

SARAI LÓPEZ (EDITORIAL SGEL)

18:15 - 19:15 h:

Conferencia plenaria

The Digital Turn in Linguistics: Where do we come from? What are we? Where are we going?

JUAN SANTANA LARIO (UNIVERSIDAD DE GRANADA)

19:15 - 19:30 h:

Presentación del libro

Comunicación mediada por ordenador: la lengua, el discurso y la imagen

MADRID: CÁTEDRA. EDITORES: SARA ROBLES ÁVILA
Y ANTONIO MORENO-ORTIZ

20:15 h:

Programa social

Un paseo por el centro de Granada

JOSÉ RUIZ MÁZ (UNIVERSIDAD DE GRANADA)

Lugar de encuentro

Plaza Puerta Real (en la puerta de *Correos*). Actividad gratuita

Jueves, 30 de mayo de 2019

09:00 - 10:00 h:

Conferencia plenaria

Is there method in my madness? Research methods awareness in corpus-driven learner language studies

PASCUAL PÉREZ PAREDES (UNIVERSIDAD DE CAMBRIDGE)

10:00 - 11:00 h:

Comunicaciones

11:00 - 11:30 h:

Pausa café

11:30 - 12:00 h:

Taller

Augmented Reality en el manual "Panorama"

ANDREA FINSTER (EDITORIAL CORNELSEN)

12:00 - 14:00 h:

Comunicaciones

14:00 - 15:30 h:

Comida

15:30 - 17:30 h:

Comunicaciones

17:30 - 17:45 h:

Descanso

17:45 - 18:15:

Taller

Avatar y Gamificación en el aprendizaje de ELE

FRANCISCO RODRÍGUEZ (EDITORIAL EDINUMEN)

18:15 - 19:15:

Conferencia plenaria

Mapping regional varieties using new collaborative technologies

MIRIAM BOUZOUITA (UNIVERSIDAD DE GANTE) Y DANIEL WANITSCH (iBros.ch)

20:00 h:

Programa social

Un paseo por el Albaycín

JOSÉ RUIZ MÁZ (UNIVERSIDAD DE GRANADA)

Lugar de encuentro

Plaza Puerta Real (en la puerta de *Correos*). Actividad gratuita**Viernes, 31 de mayo de 2019****09:00 - 10:30 h:**

Comunicaciones

10:30 - 11:00 h:

Pausa café

11:00 - 12:30 h:

Taller

Aplicaciones para el Smartphone que apoyan el aprendizaje, augmented reality y libros digitales

PEDRO FERNÁNDEZ MICHELS (EDITORIAL HUEBER)

12:30 - 13:30 h:

Conferencia plenaria de clausura

Nutcracker: emotion/al language, jihadism and digital humanities

ENCARNACIÓN HIDALGO TENORIO (UNIVERSIDAD DE GRANADA) Y

M. A. BENÍTEZ CASTRO (UNIVERSIDAD DE ZARAGOZA)

A partir de las 14:00 h:Comida en *María de la O* Restaurante. Previo pago

29th May 2019, Wednesday**08:30 - 9:30:**

Conference check-in

09:30- 10:00:

Conference Opening

10:00 - 11:00:

Opening plenary talk

El elemento paratextual en los videojuegos: complejidades y necesidades del proceso localizador

RAMÓN MÉNDEZ GONZÁLEZ (UNIVERSITY OF VIGO)

11:00 - 11:30:

Coffee Break

11:30 - 12:00:

Mini-lecture

Recursos digitales para promover la motivación en la clase de lengua alemana (Digitale Hilfsmittel zur Förderung der Motivation im DaF-Unterricht)

ILGA WEBER (EDITORIAL KLETT)

12:00 - 14:00:

Parallel sessions

14:00 - 15:30:

Lunch

15:30 - 17:30:

Parallel sessions

17:30 - 17:45:

Break

17:45 - 18:15 h:

Workshop

Mochila didáctica para tu clase de ELE

SARAI LÓPEZ (EDITORIAL SGEL)

18:15 - 19:15:

Plenary talk

The Digital Turn in Linguistics: Where do we come from? What are we? Where are we going?

JUAN SANTANA LARIO (UNIVERSITY OF GRANADA)

20:15:

Social activity

A walk in the center of Granada

JOSÉ RUIZ MÁZ (UNIVERSITY OF GRANADA)

Meeting point

Plaza Puerta Real (at the entrance of Correos, the Post office).

Free

30th May 2019, Thursday**09:00 - 10:00:**

Plenary talk

Is there method in my madness? Research methods awareness in corpus-driven learner language studies

PASCUAL PÉREZ PAREDES (UNIVERSITY OF CAMBRIDGE)

10:00 - 11:00:

Parallel sessions

11:00 - 11:30:

Coffee Break

11:30 - 12:00:

Workshop

Augmented Reality en el manual "Panorama"

ANDREA FINSTER (EDITORIAL CORNELSEN)

12:00 - 14:00:

Parallel sessions

14:00 - 15:30:

Lunch

15:30 - 17:30:

Parallel sessions

17:30 - 17:45:

Break

17:45 - 18:15:

Workshop

Avatar y Gamificación en el aprendizaje de ELE

FRANCISCO RODRÍGUEZ (EDITORIAL EDINUMEN)

18:15 - 19:15:

Plenary talk

Mapping regional varieties using new collaborative technologies

MIRIAM BOUZOUITA (GHENT UNIVERSITY) AND DANIEL WANITSCH (iBros.ch)

20:00:

Social activity

A walk in the Albaycín

JOSÉ RUIZ MÁZ (UNIVERSITY OF GRANADA)

Meeting point

Plaza Puerta Real (at the entrance of Correos, the Post office).

Free

31st May 2019, Friday**09:00- 10:30:**

Parallel sessions

10:30 - 11:00:

Coffee break

11:00 - 12:30:

Workshop:

Aplicaciones para el Smartphone que apoyan el aprendizaje, augmented reality y libros digitales

PEDRO FERNÁNDEZ MICHELS (EDITORIAL HUEBER)

12:30 - 13:30:

Plenary talk & Closing ceremony

Nutcracker: emotion/al language, jihadism and digital humanities

ENCARNACIÓN HIDALGO TENORIO (UNIVERSITY OF GRANADA) AND

M. A. BENÍTEZ CASTRO (UNIVERSITY OF ZARAGOZA)

From 14:00:

Lunch at *María de la O* Restaurante. [To be paid in advance]



UNIVERSIDAD
DE GRANADA



UNIVERSITAT
POLITÈCNICA
DE VALÈNCIA



Universitat d'Alacant
Universidad de Alicante



CAMBRIDGE
UNIVERSITY PRESS



Pearson



Klett

Bankia



the globe
centro de enseñanza

Edi
numen

Hueber



ele
Español Lengua Extranjera

Cornelsen



BODEGAS
MUÑANA

● *Fundación*
COVIRAN